Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 1

Sanjian, Avedis K. From the Editor, 1-2.

Arak'elyan, Babken N. Archaeological Excavations in Soviet Armenia, 3-22.

Edwards, Robert W. On the Supposed Date of Y?lan Kalesi, 23-34.

- **Greppin, John A.C.** Early Greek Historical Fragments Pertinent to Armenian Matters, 35-44.
- Chahin, M. Some Legendary Kings of Armenia: Can They Be Linked to Authentic History?, 45-68.
- **Cox, Claude E.** *Manuscript Groupings in the Text Tradition of the Armenian Bible*, 69-78.
- **Stone, Michael E.** *The History of the Forefathers, Adam and His Sons and Grandsons,* 79-92.
- Winkler, Gabriele. The Armenian Night Office I: The Historical Background of the Introductory Part of Գիշերային Ժամ, 93-114.
- **Outtier, Dom B.** An Unpublished Homily on Easter Attributed to John Chrysostom, 115-122.
- **Hewsen, Robert H.** Artsrunid House of Sefedinian: Survival of a Princely Dynasty in Eccelesiastical Guise, 123-138.

Bardakjian, Kevork B. Baronian's Debt to Molière, 139-162.

Goshgarian, Geoffrey. Avetik` Isahakian: An Introduction to His Poetry, 163-182.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 2

Sanjian, Avedis K. From the Editor, 1-2.

- Russell, James R. The Name of Zoroaster in Armenian, 3-10.
- Hewsen, Robert H. In Search of Tiridates the Great, 11-50.
- Nersoyan, Hagop J. The Why and When of the Armenian Alphabet, 51-72.
- Stone, Michael E. Four Further Armenian Epigraphs from the Sinai, 73-84.
- Sanjian, Avedis K. and Abraham Terian. An Enigmatic Letter of Gregory Magistros, 85-96.
- Bedoukian, Paul Z. The Single Lion Coronation Coins of Levon I, 97-106.
- Alishan, Leonardo P. The Sacred World of Sasna Tsrer: Steps toward an Understanding, 107-140
- **Oshagan, Vahé.** Pre-Romantic Influence on West Armenian Literature in the Nineteenth Century, 141-154.
- Ketchian, Sonia. Anna Akhmatova's Translations from the Armenian: Two Poems by Avetik` Isahakian, 155-168.
- Hovannisian, Richard G. Scholarship and Politics, 169-186.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 3

Terian, Abraham. *Koriwn's* Life of Mashtots' *as an Encomium*, 1-14. **Cowe, S. Peter.** *A Hitherto Unrecognized Chronicle to the Year A.D.* 1272, 15-34. Havener, Ivan, O.S.B. The Prologue to the Rule of Benedict, 35-62.
Guerigian, John L. Amirdovlat' Amasiatsi's: His Life and Contributions, 63-92.
Hewsen, Robert H. In Search of Armenian Nobility: Five Armenian Families of the Ottoman Empire, 93-118.
Russell, James R. Here Comes the Sun: A Poem of Kostandin Erznkats'i, 119-128.
Beledian, Krikor. Hagop Oshagan: Critic, 129-146.
Bedrosian, Margaret. Gorky's Letters and the Armenian Ethos, 147-158.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 4

Allen, Jelisaveta S. Sirarpie Der Nersessian: In Memoriam, 1-3.
Sanjian, Avedis K. Hakob S. Anasian: In Memorian, 4-6.
Dowsett, Charles. "The Madman Has Come Back Again!': Byron and Armenian, 7-52.
Nichanian, Marc. The Retreat of Shahan Shahnur, 53-76.
Alishan, Leonardo P. Sacred Archetypes and the Armenian Woman, 77-104.
Peroomian, Rubina. Hagop Oshagan's Literature of Catastrophe: Struggle to Confront the Genocide of 1915, 105-142.
Cowe, S. Peter. An Allegorical Poem by Mkrtich' Naghash and Its Models, 143-156.
Russell, James R. A Credo for the Children of the Sun, 157-160.
Anasian, Hakob S. The Turkish Fütüvvet and the Armenians, 161-182.
Havener, Ivan, O.S.B. An Early Haysmawurk' "Life" of Benedict of Nursia, 183-208.
Stone, Michael E. The Armenian Book of Ezras, 209-212.
Wilkinson, R.D. The Sculpture of Ancient Armenia, 213-232.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 5

Sanjian, Avedis K. From the Editor, 1-2.

- Leloir, Louis. Eghishe? and the Bible: Observations on His Homily on the Transfiguration, 3-22.
- Cowe, S. Peter. The Canticle of Azariah and Its Two Armenian Versions, 23-48.
- Cox, Claude. Origen's Hexapla and Jerusalem Armenian Manuscript 1925, 49-54.
- Alexanian, Joseph M. The Text of the Oldest Armenian Gospel Manuscript in America: A Reappraisal of Walters Art Gallery MS 537, 55-64.
- Burchard, Christoph. More about the Armenian Text of Joseph and Aseneth, 65-80.
- **Thomson, Robert W.** *The Armenian Version of the Gregorian Chronicles*, 81-90.
- Nersessian, Vrej. Bernhard Von Breydenbach's Peregrinatio in terram sanctam and Its Significance for the History of Armenian Printing, 91-102.
- **Merguerian, Barbara J.** The Beginnings of Secondary Education for Armenian Women: The Armenian Female Seminary in Constantinople, 103-124.
- **Bedrosian, Margaret.** *Expressions of Cultural Marginality in Armenian American Literature*, 125-138.
- **Dadrian, Vahakn N.** The Perversion by Turkish Sources of Russian General Mayewski's Report on the Turko-Armenian Conflict, 139-152.
- Bailey, H.W. Marga-, Mar-qa-, and Mulya-, 153-156.

Russell, James R. The Word Chragamah and the Rites of the Armenian Goddess, 157-172.

Morani, Moreno. Three Armenian Etymologies, 173-184.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 6

Terian, Abraham. Armenian Writers in Medieval Jerusalem, 11-31.

- Merguerian, Barbara J. Saving Souls or Cultivating Minds? Missionary Crosby H. Wheeler in Kharpert, 33-60.
- Krikorian, Robert O. Red Kurdistan and the Struggle for Nagorno-Karabakh, 61-81.
- Shirinian, George. Problems of Bibliographic Control in Armenian Studies: Computers and Armenian Bibliography, 83-98.
- Russell, James R. An Armeno-Persian Love Poem of Grigoris Aght'amarts'i, 99-105.
- Calonne, David Stephen. William Saroyan and Multiculturalism, 107-117.
- **Peroomian, Rubina.** The Transformation of Armenianness in the Formation of Armenian-American Identity, 119-145.
- Shirinian, Lorne. Use of Photographs in Survivors Memoirs of the Armenian Genocide, 147-152.
- **Boudjikanian, Aïda and Claude Marois.** Greater Montreal Armenian Residential Patterns: Some Empirical Considerations and Methodological Prospects, 153-168.
- Boulgourdjian-Toufeksian, Nélida E. Armenian Immigration to Buenos Aires, 1900-1925, 169-185.

Research Notes

- **Bournoutian, George A.** *Rewriting History: Recent Azeri Alterations of Primary Sources Dealing with Karabakh*, 185-190.
- Koundakjian, R.H. Lola Armenians in Cyberspace: CD-ROM vs On-Line (A new window will open), 191-199.

Review Essay

Kouymjian, Dickran. Armenian Iconography: A New Approach (Review of Thomas F. Mathews and Avedis K. Sanjian, Armenian Gospel Iconography: The Tradition of the Glajor Gospel), 201-222.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 7

Krikorian, Mesrob K. Authority and Jurisdiction in the Tradition of the Armenian Church, 9-33.

Russell, James R. Grace from Van: A Micro-Historiola, 35-45

Chookaszian, Levon. On a Newly-Discovered Carved Wooden Panel, 47-69

Shirinian, Lorne. Sir William Watson and the Armenians, 1896-1897, 71-91

Calonne, David Stephen. William Saroyan and the Armenian Genocide, 93-100.

Der Mugrdechian, Barlow. The Formation of an Armenian-American Identity: A Reading of Peter Najarian's Daughters of Memory, 101-113.

Research Notes

Thomson, Robert W. Academic Publications to Mark the 1700th Anniversary of Christian Armenia 123-Mari A. Firkatian The Vartanants and Varvarian School in Plovdiv, Bulgaria, 1917-1995, 115-122.

Review Essay

Kouymjian, Dickran. A Final Look at Eastern Asia Minor (Review of T.A. Sinclair, Eastern Turkey: An Architectural and Archaeological Survey, vol. IV), 135-142.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 8

- Kouymjian, Dickran. The New Julfa Style of Armenian Manuscript Bindings, 11-34.
- **Ervine, Roberta.** The Church of the Holy Archangels in Jerusalem: Comments on Its History and Selected Inscriptions, 35-51.
- **Papazian, Mary A.** "The Fiery Call of the Soul": A Reading of Artem Haroutiunian's Letter to Noah and Other Poems, 53-73.
- Matiossian, Vartan. Kostan Zarian and Lawrence Durrell: A Correspondence Research Notes, 75-101.

Research Notes

- Mousheghian, Khatchadour A. The Tetradrachm of Artavasdes II (56-34 B.C.) of Armenia L.A. Saryan, trans., 103-116.
- **Dum-Tragut, Jasmine.** On the Development of New Armenian Language Teaching Material Review Essays, 117-125.
- Kaiser, Hilmar. Germany and the Armenian Genocide (Review of Vahakn N. Dadrian, German Responsibility in the Armenian Genocide: A Review of the Historical Evidence of German Complicity), 127-142.
- **Dadrian, Vahakn N.** Germany and the Armenian Genocide: A Response to Hilmar Kaiser, 143-152.
- **Payaslian, Simon.** Karabakh and Geopolitics (Review of Levon Chorbajian, Patrick Donabedian, and Claude Mutafian, The Caucasian Knot: The History and Geopolitics of Nagorno-Karabagh), 151-158.
- Krikorian, Mesrob K. Turkish Historiography and the Armenian Church (Review of Erdal lter, Ermeni Kilisesi ve Terör), 159-166.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 9

- **Russell, James R.** The Armenian Counterculture That Never Was: Reflections on Eghishe Ch'arents', 17-35.
- Kaiser, Hilmar. Denying the Armenian Genocide: The German Connection, 37-53.
- Mathews, Jr., Edward G. Armenian Hymn IX, ON MARRIAGE by Saint Ephrem the Syrian, 55-63.
- Calonne, David Stephen. William Saroyan's Assyrians and Armenians, 65-73.

Shirinian, Lorne. The Representation of Armenia in Armenian-American Poetry, 75-85.

Youatt, Richard. Unicode and ArmSCII Research Notes, 87-97.

Review Essays

- **Bournoutian, George A.** The Politics of Demography: Misuse of Sources on the Armenian Population of Mountainous Karabakh, 99-103.
- **Reid, James J.** Necrophilia and Alienation, or Death and Exile (Review of Justin McCarthy, Death and Exile: The Ethnic Cleansing of Ottoman Muslims, 1821-1922), 105-123.
- **Nersessian, Vrej.** The Art of the Interpreter (Review of Jean-Pierre Mahé and Robert W. Thomson, eds., From Byzantium to Iran: Armenian Studies in Honour of Nina G. Garsoïan), 125-134.
- Kaiser, Hilmar. Germany and the Armenian Genocide, Part II: Reply to Vahakn N. Dadrian's Response, 135-140.
- **Dadrian, Vahakn N.** Germany and the Armenian Genocide, Part II: Reply to Hilmar Kaiser, 141-148.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 10

- **Maranci, Christina.** Early European Travelers and Their Contributions to the Study of Armenian Architecture, 7-28.
- Chookaszian, Levon. Once Again on the Subject of Prince Lewon's Portrait, 29-44.
- Sinclair, Tom. The Use of the Colophons and Minor Chronicles in the Writing of Armenian and Turkish History, 45-53.
- **Papazian, Michael B.** The Authorship of an Armenian Commentary on Aristotle's Prior Analytics, 55-62.
- Russell, James R. A Scholium on Coleridge and an Armenian Demon, 63-71.
- **Dum-Tragut, Jasmine.** Armenian Nounphrases: The Typological Correlation Between Word-Order and Nounphrases, 73-86.
- Bournoutian, George A. The Russian Archives and Armenian History, 87-98.
- **Peroomian, Rubina.** *Literary Manifestations of Resistance to the Armenian Genocide: A Comparative Analysis of the Jewish and Armenian Cases*, 99-110.
- **Boulgourdjian-Toufeksian, Nélida.** *The Armenian Church and the School Network in Buenos Aires: Channels for the Preservation of Identity (1930-1960),* 111-124.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 11

Russell, James R. Ch'arents' the Prophet, 11-38.

Sinclair, Tom. The Economy of Armenia under the Il-Khans, 39-52.

- Karayan, Sarkis Y. Vital Cuinet's La Turquie d'Asie: A Critical Evaluation of Cuinet's Information about Armenians, 53-63.
- **Bakhchinyan, Artsvi.** Armenian-Scandinavian Relations from the Early Middle Ages to the Eighteenth Century, 65-79.
- Bakhchinyan, Artsvi. Scandinavian-Armenian Bibliography, 81-100.

Tahmizyan, Nigoghos G. Gusan Art in Historic Armenia, 101-107.

Banchik, Nadezhda. Armenians and Jews in Galicia: Toward a Project of Comparative Research Student Voices, 109-125.

Review Essays

Payaslian, Simon. Introduction; Readings: The Forty Days of Musa Dagh, 127-156.

Strohmeyer, Virgil. A Comparative Review of Some Recent Works on Armenian History in the Light of a More General Synthesis of the History of the Caucasus, the Middle East, and Central Asia (Review of Richard G. Hovannisian, ed., The History of the Armenian People from Ancient to Modern Times), 157-165.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 12

- **Matiossian, Vartan.** "The Future is Not Coming, The Past is Gone": Some Notes about the Armenian Reality in Argentina, 11-29.
- **Cowe, Peter S.** T'lgadinst'i as Ideologue of the Regional Movement in Armenian Literature, 31-42.
- **Jones, Lynn.** Medieval Armenian Identity and the Relics of the True Cross (9th-11th Centuries), 43-53.

Toumanoff, Cyril. Origin or Function: The Two Fundamental Concepts of the Princely Rank, 55-65.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 13

- **Terian, Abraham.** *Church-State Relations at the Dawn of Kingship in Cilician Armenia*, 5-17.
- Maranci, Christina. Word and Image in the Armenian Alexander Romance, 19-28.

Peroomian, Rubina. When Death Is a Blessing and Life a Prolonged Agony: Armenian and Jewish Women- Victims of Genocide, 29-45.

- **Cowe, Peter S.** The Role of Correspondence in Elucidating the Intensification of Latin Armenian Ecclesiastical Interchange in the First Quarter of the Fourteenth Century, 47-68.
- Stone, Michael E. A Manuscript of Armenian Poetry in Dublin, 69-77.
- **Greppin, John A.C.** A Newly Found Fragment of the Armenian Onomastica Sacra, 79-81.
- Shirinian, M. Erna. "The Shorter Socrates" (Review of R.W. Thompson, ed. and trans., The Armenian Adaptation of the Ecclesiastical History of Socrates Scholasticus), 83-98. (Review Article)

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 14

- Anderson, Earl R. with Mark Host. Genetic and Diffusional Themes in the Armenian Sasna Crer: The Sanasar Cycle, 5-53.
- **Thomson, Robert W.** *The Armenian Version of the "Life of Sylvester,"* 55-139.
- Matiossian, Vartan. A New Piece of the Mosaic: English Poems by Kostan Zarian, 141-153.

Gueriguian, John L. Foods and Drinks in Fifteenth-Century Anatolia, as Recorded by Amirdovlat Amasiats 'i, 155-166.

Review Article

Colarusso, John. A Fresh Look at Armenian Mythology (Review of Armen Y. Petrosyan, The Indo-European and Ancient Near Eastern Sources of the Armenian Epic: Myth and history), 167-174. (Review Article)

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 15

- **S. Cowe, Peter** *Prolegomemnon to a Critical Edition of the Armenian Version of St. Cyrill of Jerusalem's Catechetical Lectures*, 9-84.
- Anderson, Earl R. Thematci Variation in Two Thirteenth-Century Sources for Chinggis Qahan: The Secret History of the Mongols and Kirakos Gandzaketsi's History of the Armenians, 85-112.
- Shemmassian, Vahram L. The Reclamation of Captive Armenian Genocide Survivors in Syria and Lebanon at the End of World War I, 113-140.
- **Theriault, Kim S.** Arshile Gorky's Self-Fashioning: The Name, Naming, and Other *Epithets*, 141-156.
- Gueriguian, John L. Health in Fifteenth-Century Anatolia: A Preliminary Textual Analysis Based on the Works of Amirdoviat Amasiats'I, 157-175
- Khalidi, Omar. Armenians in Mughal Delhi, 177-187.
- **Babikian, Talin and Karine Markosyan.** *HIV/AIDS in Armenia: A Review of Risk and Protective Factors of High-Risk Populations in Armenia*, 189-201.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 16

- Jendian, Matthew Ari. Intermarriage and Ethnic Boundaries of Armenian-American in Central California, 5-24.
- **Petrosyan, Armen.** The Problem of Identification of the Proto-Armenians: A Critical Survey, 25-66.
- Greppin, John A.C. Some New Ideas on the Status of the Uratian Language in Armenian, 67-71.
- Gulludjian, Hagop. On Armenian Parralles to Beowulf, 73-87.
- **Payaslian, Simon.** Hovhannes Shiraz, Paruyr Sevak, and the memory of the Armenian Genocide, 89-112.
- Anderson, Earl R. Traditional Epic Themes in the Armenian Sasna Crer: The Medz Mher Cycle, 113-151.
- **Bournoutian, George.** Five Armenian Chronicles of the 17th-18th Centuries, 153-159.
- Kosmarski, Artyom and Nona Shahnzaryan. Krasnodar, Karabakh, Moscow: Reflections on a Post-Soviet Anthropologist at Home/ in the Field, 161-169.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 17

- **Jacobs, Steven Leonard.** *The Journey of Death: Lemkin and the Armenian Genocide*, 7-18.
- **Chabot, Joceline, Sylvia Kasparian, and Christine Theriault**. A Shared Memory? The Social Demand for the Recognition of the Armenian Genocide by the ArmenianCommunity of Quebec (1965-1998), 19-41.

Hagopian, Gayane V. Armenian Proverbs and Biblical Scriptures, 43-78.

Boulgourdjian-Toufeksian, Nélida. La migration des armeniens a Buenos Aires: Evolution du reseau associatif (1900-1950), 79-96.

A Century of Armenians in America: New Social Science Research (Part One)

- Avakian, Knarik. The Early History of Armenian Emigration to the USA: Evidence fro the Archives of the Armenian Patriarchate of Constantinople, 97-126.
- **Der-Martirosian, Claudia.** Armenians in the 1980, 1990, and 2000 U. S. Census, 127-141.
- Manoogian, Margaret, Leslie N. Richards, and Alexis J. Walker. Exploring the Family Ties and Legacies of Older Armenian-American Women, 143-163.
- **Yazedjian, Ani.** Learning to be Armenian: Understanding the Process of Ethnic Identity Development for Armenian Adolescents, 165-187.
- Alexander, Benjamin F. To Supply Armenia with Architects: The Press, the Parties, and the Second Generation in the 1930's, 189-206.

Research Note

Vartanesyan, Levon. An Armenian Signet Ring from Afion Karahissar, 207-210.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 18:1

Comment:

- **Der Matossian, Bedross**. Looming Dangers. Turkey and Armenia: Opening Minds, Opening Borders: A Perilous Blueprint, 5-8.
- Thomson, Robert W. Armenian Biblical Commentaries: The State of Research, 9-40.
- **Tonoyan, Tamara.** *HIV/AIDS in Armenia: Migration as a Socio-Economic and Cultural Component of Women's Risk Settings*, 41-60.
- **Guekjian, Ohannes.** Armenian Political Parties in Lebanon After the 1989 Ta'if Accord, 61-88.
- Neely, Kari. Lebanese Literary Reflections of Soviet Armenian Repatriation, 89-106.

A Century of Armenians in America: New Social Science Research (Part Two)

- **Moughamian, Ani C.** Talking About Our Culture: Understanding Traditions, Identity, Community, and Schooling Through Armenian-American Children's Narratives, 107-125.
- Jendian, Matthew Ari. Intermarriage among Armenian-Americans: Implications for Armenian-American Communities and Churches, 127-139.

- Sesetyan, Talin. Intermarriage Among Armenian-Americans in New York City and Northern New Jersey (1995-2005), 141-156.
- Yaralian, Tara, Aghop Der-Karabetian, and Tomas Martinez. Acculturation, Ethnic Identity, and Psychological Functioning Among Armenian-American Young Adults, 157-179.

Research Note Kéchichian, Joseph A. *T.E. Lawrence and Armenians*, 181-208.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 18:2

Commentary

Bournoutian, George. Historical Research and Writing, 23-24.

- Sanjian Ara and Vartan Matiossian. Armenian Studies in the United States under Renewed assault: Can Calm Be Restored after the Storm?, 25-32.
- Aftandilian, Gregory. World War II as an Enhancer of Armenian-American Second Generation Identity, 33-54.
- **Douglas, Daniel and Anny Bakalian.** Subethnic Diversity: Armenians in the United States, 55-70.
- **Hofman, Hazel Antaramian.** An Art History Commentary on Queen Gorandukht in the Royal Family Portrait Miniature Painting of King Gagik-Abas and His Family, 71-82.
- **Iselin, Katherine A.P.** Bardzeli Khach': The Connection between the East and West in Armenian Architecture, 83-98.
- Siekierski, Konrad. Nation and Faith, Past and Present: The Contemporary Discourse of the Armenian Apostolic Church in Armenia, 99-110.

Review Essay

Kouymjian, Dickran. An Interpretation of Bagratid and Artsruni Art and Ceremony. On Lynn Jones, Between Islam and Byzantium: Aght'amar and the Visual Reconstruction of Medieval Armenian Rulership, 111-131.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 19:1

Shirinian, Razmig B. Reflections on the Turkish-Armenian Protocols, 7-13.

Kéchichian, Joseph A. The Turkish-Armenian Protocols: Perceptions in the Diaspora, 15-19.

- Jacobs, Steven Leonard. Perspectives on the Armenian Genocide, 21-43.
- **Antaramian, Carlos.** Armenians in 1930's Mexico City and April 24th Commemorations, 45-60.
- **Boulgourdjian-Toufeksian, Nelida.** From the Ottoman Empire to Argentina: The Reception of Post-Genocide Armenians- Immigrants and Refugees, 61-72.

Levita, Gabriel. Deinstitutionalization and Ethnic and Religious Freelancing: Strategies and Speeches of the Armenian Leaders in Argentina, 73-84.

Nalbandian, Monica and Lusine Yeghiazaryan. *Highlights on the Armenian Community of Brazil*, 85-96.

Arocena, Felipe and Adriana Topalian. Young Armenian-Uraguayans: Identity and Participation in the Community, 97-114.

Pilibosian, Helene. Four Poems, 115-120.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 19:2

Nichanian, Mark. Orientalism and Neo-Archaeology 7-42.

Akcam, Taner. The Relationship between Historians and Archival Records: A Critique of Single Source Scholarship on the Armenian Genocide, 43-92.

Seyun, Ahmet. Said Halim and the Armenian Reform Project of 1914, 93-108.

- **Der Mugrdechian, Barlow.** *The Role of the Family in Armenian-American Literature*, 109-116.
- Kebranian, Nanor. Beyond "the Armenian": Literature, Revolution, Ideology and Hagop Oshagan's Haji Murat, 117-145.

Review Essay

Moumdjian, Garabet K. From "Hidden Armenians" to "Hidden Jews" to Primary Sources on Ottoman Reforms, and from Armenian Ethnographies to "Genocide Studies" and Beyond: A Review Essay on Contemporary Turkish Publications, 147-163.

Research Note

Taylor, Eugene L. and Abraham D. Krikorian. "Ravished Armenia Revisited": Some Additions to "A Brief Assessment of the Ravished Armenia Marquee Poster," 179-215.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 20

Classical Armenian (5th–15th c.)

- ten Kate, A.A.S. Le Чи́рр Հшишипј, Sceau de la Foi, une tradition particulière de Grégoire de Nazianze, 7-54.
- Shahinyan, A.K. Հայոց ինքնավար իշխանության տարածքն ու սահմանները է դարում, 55-68.
- Matoda, Claudia. Cultural Exchanges in the Cilician Architectural Lexicon: Some Remarks on the Site of Hromklay, 69-84.
- **Malek-Mohammadi, M.** Հայ-իրանական լեզվական շփումների արտացոլումը միջին հայերենում, 85-110.

Modern Armenian (16th–21st c.)

- **Russell, James R.** An Armenian Magico-Medical Manuscript (Bzhshkaran) in the NAASR Collection, 111-130.
- **Ohanjanyan, A.M.** (tr. S. P. Cowe), *The* Key of Truth *and the Problem of the 'Neo-T'ondrakites' at the end of the 19th century*, 131-136.

Review Essay

Der Matossian, Bedross. The "Definitiveness of Genocide" and *A Question of Genocide* (*Review of, R. Suny, F. Göçek, N. Naimark, A Question of Genocide. Armenians and Turks at the End of the Ottoman Empire*, 173-187.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 21

Classical Armenian (5th–15th c.)

Redgate, Anne Elizabeth. The Amatuni Hunting Scenes at the Seventh-Century Church of Ptlni: Patron and 'Propaganda', 11-26.

- **Petrosyan, Levon.** *Gregory of Narek and the Narekian Fathers: The Mystery of Love from the Commentary of Song of Songs to the Book of Lamentations,* 27-52.
- **Calzolari, Valentina.** Les villes en deuil. La Lamentation sur la prise de Jérusalem de Grigor Tłay mise en regard avec la Lamentation sur la prise d'Edesse de Nersēs Šnorhali, 53-97.
- **Matoda, Claudia.** Notes minimes sur la possibilité d'une lecture sémiotique de l'architecture arménienne, 99-115.

Modern Armenian (16th–21st c.)

- **Dulgarian, Robert.** *Dispelling a phantom reference to Gregory the Illuminator in a seventeenth-century Cambridge manuscript,* 117-126.
- Russell, James R. The Bells: From Poe to Sardarapat, 127-168.
- **Astourian, Stephan.** On the Genealogy of the Armenian-Turkish Conflict, Sultan Abdülhamid, and the Armenian Massacres, 169-207.
- Chabot, Joceline and Kasparian, Sylvia. Les corps perdus. Représenter le massacre des Arméniens dans la presse canadienne (1915-1920), 209-226.
- Shemmassian, Vahram. Armenian Genocide Survivors in the Holy Land at the End of World War I, 227-247.

Communications

- Hewsen, Robert. The Melik's of Eastern Armenia VI: The Mirzabek'ean Melik's of Getabek, 249-253.
- **Manoukian, Jennifer.** Le païen et le chrétien dans la poésie de Charles Baudeliare et Taniel Varoujan, 255-264.
- **Terian, Abraham.** Ormanian, the Primacy of Peter, and the 'Queen of Translations', 265-270.
- **Osiecki, Jacob.** The Invigilation of the Armenian Clergy (1920-30) according to the documents in the possession of the Armenian National Archive and the Georgian State Archive, 271-276.

Review Essay

Manuk-Khaloyan, Armen. 'Gardening the Human Landscape': Population Ploicies and Social Engineering in the late Ottoman Empire," a review essay of U. Üngör, The Making of Modern Turkey: Nation and State in Eastern Anatolia, 1913-1950, 277-281.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 22

Classical Armenian (5th–15th c.)

Hewsen, Robert. Armenia on Lake Urmia: Parskahayk' or "Persian Armenia," 11-22. **Zakarian, David.** Women on the Throne and the Symbolic Attributes of Authority, 23-38.

Modern Armenian (16th–21st c.)

- Aslanian, Sebouh. Reader Response and the Circulation of Mkhit'arist Books Across the Armenian Communities of the Early Modern Indian Ocean, 39-78.
- Kauffeldt, Jonas. A Little Light in a Night so Dark: Karen Jeppe's Work in Ottoman Armenia and Syria, 79-126.
- **Shemmassian, Vahram L.** Humanitarian Intervention by the Armenian Prelacy of Aleppo during the First Months of the Genocide, 127-152.
- **Ihrig, Stefan**. Genocide Denied, Accepted, and Justified: The Assassination of Talât Pasha and the Subsequent Trial as a Media Event in the Early Weimar Republic, 153-177.
- Gharabegian, Alina. In the Service of Sorrow: Leonardo Alishan's Poetics of Meghk', 179-190.
- Semirdjyan-Bek'mezyan,
 Alvard.
 Գեղարվեստական
 լեզվի

 առանձնահատկությունները ժամանակակից հայ արձակում, 191-207.
 ۲

Communications

- **Stepanyan, Albert.** On the Interpretation of a Fragment by Movsēs Xorenac'i (History of the Armenians, II,49,2-5), 209-225.
- Nurpetlian, Jack Additions and Corrections to Coinage of the Artaxiads of Armenia, 227-231.
- Vardumyan, Arpi. Music Therapy in Medieval Armenian Manuscripts, 233-238.
- **Bourjekian, Pakrad.** The Mamluk Inscription of the St. James Armenian Monastery Inside the Armenian Quarter of the Old City, Jerusalem, 239-251.
- Orouji, Fatemeh. Nader Shah's Cooperation with the Armenians, 253-261.
- Antaramián, Carlos. Abusing the Term 'Genocide' in Distant Domains: The Statue of Aliyev and the Khojaly Massacre in Two Squares in Mexico City, 263-277.
- Jacobs, Steven L. Raphael Lemkin and the Armenian Genocide Revisited (Lecture presented at NAASR on February 19, 2013), 279-291.

Review Essays

Hewsen, Robert. Three New Books About Arts 'akh, 293-299.

Bournoutian, George. Dangerous Trends in Azeri Historiography: The Use and Abuse of The Khanate of Erevan under Qajar Rule, 1795-1828 by Azeri scholars, 301-308. **Kouymjian, Dickran.** The Year of the Armenian Book: The 500th Anniversary of Armenian Printing, 309-330.

Journal of the Society for Armenian Studies Vol. 22

Articles

Classical Armenian (pre–15th c.)

Z. Pogossian, An "Un-known and Unbridled People": Vardan Arewelc'i's Colophon on the Mongols. **B. Bandlien**, The Armenian Embassy to King Håkon V of Norway.

Modern Armenian (16th–21st c.)

H. Berberian, "Unequivocal Sole Ruler": The Lives of New Julfan Armenian Women and Early Modern Laws. **H. Antaramian Hofman**, A Preliminary Visual Assessment of the Near East Relief Posters.

Communications

R. Hewsen, The Romano-Persian Treaty of Nisibis (299) and its Significance for Armenia. **M.E. Stone, D. Ben-Ami, and Y. Tchekhanovets**, A New Armenian Inscription from the City of David, Jerusalem. **J. Dum-Tragut**, The Armenian Manuscripts of Horse Medicine. **M. E. Stone**, A Poem by Yovhannēs Erznkac'i Pluz: Armenian Text and English Translation. **Ü. Kurt**, Social Dimensions and Reflections of the Politics of Denial in Turkey.

Reviews

Review Essay

C. Maranci, review of **V. Azatyan**, Arvestabanut 'yun ev Azgaynakanut 'yun: Mijnadaryan Hayastani ev Vrastani arvestnerə 19-20-rd dd. Germaniayum (Art History and Nationalism: Medieval Armenian and Georgian Arts in Nineteenth and Early Twentieth Century Germany).

Book Reviews

V. Matiossian (ed.), Hayastani patmakan Atlas/Historical Atlas of Armenia. E. Mathews, Jr. (ed. and trans.), On This Day: The Armenian Church Synaxarion (Yaysmawurk') January: A Parallel Armenian-English text. A. Gül Altınay and F. Çetin, The Grandchildren. The Hidden Legacy of "Lost" Armenians in Turkey.